

Vireille – Anhängig	Asia – Ärende	Valt. ryhmä – Fm grupp	Vastuullinen – Ansvarig Tilanne – Situation
15.4.2020 § 19	Asuntomessujen järjestämisestä luopuminen kriittisen taloustilanteen johdosta Att avstå från att anordna bostadsmässa på grund av den kritiska ekonomisituationen	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Kaupunginjohtaja / Stadsdirektören
19.2.2020 § 13	Asuntomessujen tulo/meno kumulatiivinen projektiseuranta vuodesta 2019 vuoden 2024 loppuun asti Kumulativ projektuppföljning av inkomster/utgifter för bostadsmässan från år 2019 till slutet av år 2024	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Taloustoimisto / Ekonomibyrån Kaupunginjohtaja / Stadsdirektören
19.2.2020 § 12	Iltavastaanotto Loviisan terveyseskuskesen Kvällsmottagning i hälsocentralen	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Perusturvakeskus / Grundtrygghetscentralen <i>Käsitellään perusturvalautakunnassa 14.5.2020</i> / <i>Behandlas i grundtrygghetsnämnden 14.5.2020</i>
11.12.2019 § 154	Suolatorin päällystyksen saattaminen alkuperäiseen muotoonsa Att återställa beläggningen på Saltbodtorget till sin ursprungliga form	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infratraktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmisteltavana. Vastaus tuodaan elokuussa kaupunginvaltuustolle.</i> / <i>Under beredning. Svaret framläggs för stadsfullmäktige i augusti.</i>
16.10.2019 § 125	Hallintosäännön 135 §:n muuttaminen Att ändra förvaltningsstadgans § 135	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Kaupunginkansliakeskus / Stadskanslicentralen
16.10.2019 § 124	Informaatio kaavan valmisteluvaiheessa Information vid beredningsskedet av planer	Valtuutetut Fullmäktige-	Elinkeino- ja infratraktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur

Vireille – Anhängig	Asia – Ärende	Valt. ryhmä – Fm grupp	Vastuullinen – Ansvarig Tilanne – Situation
		ledamöterna	<i>Valmisteltavana. Vastaus tuodaan elokuussa kaupunginvaltuustolle.</i> / <i>Under beredning. Svaret framläggs för stadsfullmäktige i augusti.</i>
<b>16.10.2019</b> <b>§ 123</b>	Aurinkopaneelit Loviisan kaupungin rakennusten katoille Solpaneler till taken på byggnader ägda av Lovisa stad	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infratraktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmisteltavana. Vastaus tuodaan elokuussa kaupunginvaltuustolle.</i> / <i>Under beredning. Svaret framläggs för stadsfullmäktige i augusti.</i>
<b>16.10.2019</b> <b>§ 122</b>	Ilmastostrategia Loviisalle hiilineutraalisuuden aikaansaamiseksi vuoteen 2030 mennessä Klimatstrategi för Lovisa för att uppnå kolneutralitet 2030	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Keskukset / Centralerna <i>Kaupunki laatii toimintasuunnitelman ilmastopäästöjen rajoittamiseksi vuoden 2021 aikana (kaupunginjohtajien ilmastopöytäkirja) ja asia käsitellään tämän yhteydessä.</i> / <i>Staden utarbetar en handlingsplan för att begränsa klimatutsläppen under 2021 (borgmästaravtalet) och frågan kommer att behandlas i detta sammanhang.</i>
<b>18.9.2019</b> <b>§ 107</b>	Kaupunkisoutuvenepalvelu Loviisaan, valtuustoaloite Stadsroddbåtsservice till Lovisa, fullmäktigemotion	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infratraktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmisteltavana. Vastaus tuodaan elokuussa kaupunginvaltuustolle.</i> / <i>Under beredning. Svaret framläggs för stadsfullmäktige i augusti.</i>

Vireille – Anhängig	Asia – Ärende	Valt. ryhmä – Fm grupp	Vastuullinen – Ansvarig Tilanne – Situation
18.9.2019 § 106	Valtuustoaloitteiden päätösten seurantajärjestelmän aikaansaaminen, valtuustoaloite Att skapa ett uppföljningssystem för beslut om fullmäktigemotioner, fullmäktigemotion	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Kaupunginkansliakeskus / Stadskanslicentralen
18.9.2019 § 105	Kuntalaisten vaikutusmahdollisuuksien lisääminen, valtuustoaloite Att öka kommuninvånarnas möjligheter till inflytande, fullmäktigemotion	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Keskukset / Centralerna <i>Käsitelty kaupunginhallituksessa 11.5.2020.</i> / <i>Behandlades i stadsstyrelsen 11.5.2020.</i>
12.6.2019 § 78	Itäisen rantaradan toteuttaminen hankkeeseen osallistumalla Att genomföra Östra strandbanan genom att delta i projektet	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur Taloustoimisto / Ekonomibyrån <i>Elinkeino- ja infrastruktuurilautakunta päätti palauttaa asian valmisteluun 24.10.2019 § 158.</i> <i>Kaupunginarkkitehti on valmistellut ja kaupunginhallitus on antanut maakuntakaavoja koskevat lausunnot, joissa itäisen rantaradan ensisijaisuutta sekä sen selvittämis- ja toteuttamistarvetta on painotettu. Kaupunginarkkitehti osallistuu asiantuntijatyöryhmän jäsenenä vireillä olevaan itäisen rantaradan selvitystyöhön. Seuraavat työhön liittyvät kokoukset ovat 11.10.2019 Porvoo–Kotka ratavälin ajantasaisuusarvioinnista ja 18.10.2019 Hamina–Luumäki ja Hamina–Vaalimaa ratakäytävistä sekä Porvoo–Kotka ajantasaisuusarvioinnin tuloksista. Uudelleen valmistelussa. Vastaus tuodaan elokuussa kaupunginvaltuustolle.</i> / <i>Näringslivs- och infrastrukturnämnden beslutade remittera ärendet 24.10.2019 § 158.</i> <i>Stadsarkitekten har berett och stadsstyrelsen har gett utlåtanden</i>

Vireille –  
Anhängig

Asia – Ärende

Valt. ryhmä –  
Fm grupp

Vastuullinen – Ansvarig  
Tilanne – Situation

*om landskapsplaner. I utlåtandena har man betonat prioriteten av östra strandbanan och behovet av att reda ut och genomföra banprojektet. Stadsarkitekten deltar som medlem i sakkunnigarbetsgruppen i det aktuella utredningsarbetet för östra strandbanan. De följande mötena i anknytning till arbetet är 11.10.2019 om bedömningen av aktualiteten för bansträckan Borgå–Kotka och 18.10.2019 om bankorridorerna Fredrikshamn–Luumäki och Fredrikshamn–Vaalimaa samt resultatet för bedömningen av aktualiteten för Borgå–Kotka. Under ny beredning. Svaret framläggs för stadsfullmäktige i augusti.*

12.6.2019  
§ 74

Helipotusta turvaa hakevien tilanteeseen  
Att underlätta situationen för personer som söker asyl

Valtuutetut  
Fullmäktige-  
ledamöterna

Perusturvakeskus / Grundtrygghetscentralen  
Sivistys- ja hyvinvointikeskus / Centralen för bildning och välfärd  
*Asiakokonaisuutta käsitelty osittain kaupunginvaltuustossa 18.9.2019 § 88.*  
/  
*Ärendehelheten behandlades delvis i stadsfullmäktige 18.9.2019 § 88.*

15.5.2019  
§ 58

Päiväkotien turvallisuuden parantaminen  
Att förbättra daghemmens säkerhet

Valtuutetut  
Fullmäktige-  
ledamöterna

Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur  
Sivistys- ja hyvinvointikeskus / Centralen för bildning och välfärd  
*Tilapalvelu valmistelee asiaa yhdessä käyttäjähallinnon kanssa. Tämän vuoden aikana on parannettu liikennejärjestelyjä Tesjoen päiväkodin ja Tesjoen koulun yhteydessä.*  
/  
*Lokaltjänsterna bereder ärendet tillsammans med användarförvaltningen. Under detta år har trafikarrangemangen*

Vireille –  
Anhängig

Asia – Ärende

Valt. ryhmä –  
Fm grupp

Vastuullinen – Ansvarig  
Tilanne – Situation

15.5.2019  
§ 57

Kaupunkikonserniin kuuluvien yhtiöiden ja  
liikelaitosten kokouspalkkioiden  
harmonisoiminen  
Att harmonisera mötesarvoden för bolag och  
affärsverk som hör till stadskoncernen

Valtuutetut  
Fullmäktige-  
ledamöterna

*förbättrats intill Tessjö daghem och Tesjoen koulu.*

Kaupunginkansliakeskus / Stadskanslicentralen  
*Valmisteltavana kehitys- ja konsernijaostolle.*  
/

*Under beredning till utvecklings- och koncernsektionen.*

20.3.2019  
§ 34

Valkon Svenäsintielle vallin ohittava kevyen  
liikenteen väylä  
Till Svenäsvägen i Valkom en lätttrafikled  
som leder förbi bullervall

Valtuutetut  
Fullmäktige-  
ledamöterna

Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och  
infrastruktur

*Elinkeino- ja infrastruktuurilautakunta päätti palauttaa asian  
valmisteluun 24.10.2019 § 159.*

*Kevyenliikenteen kulkuyhteyksiä Valkon ja Loviisan keskustan  
välillä on tutkittu ja niitä käsitellään Valkon ja sen lähialueiden  
osayleiskaavoituksessa. Loviisan sataman kiinteistöyhtiö on  
esittänyt asemakaavanmuutoksen ja ensimmäisen asemakaavan  
aloittamista satamaan rajautuvilla alueilla, joista osa (niin  
kutsuttu entinen vapaavaraston alue) sisältyy jo entuudestaan  
vireillä olevaan asemakaavanmuutokseen. Uudelleen  
valmistelussa. Vastaus tuodaan elokuussa kaupunginvaltuustolle.*  
/

*Näringslivs- och infrastrukturnämnden beslutade remittera  
ärendet 24.10.2019 § 159.*

*Färdförbindelserna för lätttrafik mellan Valkom och Lovisa  
centrum har undersökts och de behandlas i  
delgeneralplaneringen av Valkom och dess närliggande  
områden. Fastighetsbolaget för Lovisa hamn har föreslagit att  
man inleder en detaljplaneändring och första detaljplan för de  
områden som gränsar mot hamnen, varav en del (det så kallade  
tidigare frilagret) omfattas av den redan tidigare aktualiserade  
detaljplaneändringen. Under ny beredning. Svaret framläggs för*

Vireille –  
Anhängig

Asia – Ärende

Valt. ryhmä –  
Fm grupp

Vastuullinen – Ansvarig  
Tilanne – Situation

*stadsfullmäktige i augusti.*

20.2.2019  
§ 19

Eläkeläisten ja työttömien vapautus kaupungin kuntosalimaksuista  
Att befria pensionärer och arbetslösa ifrån att betala avgift för stadens konditionssalar

Valtuutetut  
Fullmäktige-  
ledamöterna

Sivistys- ja hyvinvointikeskus / Centralen för bildning och välfärd

*Kaupunginvaltuusto päätti palauttaa asian valmisteluun 18.9.2019. § 98.*

/

*Stadsfullmäktige beslutade remittera ärendet 18.9.2019 § 98.*

20.2.2019  
§ 17

Toiminnan ja talouden seuranta kaupungin-  
hallituksessa  
Stadsstyrelsens uppföljning av verksamheten och ekonomin

Valtuutetut  
Fullmäktige-  
ledamöterna

Kaupunginkansliakeskus / Stadskanslicentralen

*Valmisteltavana korkealla prioriteetilla. Olemme selvittäneet helppoa ja tarkoituksenmukaista tapaa toteuttaa kaupungin taloudellisen tilanteen kokonaisseurantaa. Olemme myös tutustuneet eri kaupallisiin tiedolla johtamisen seurantajärjestelmiin. Henkilövaihdosten johdosta säännöllisen seurantajärjestelmän käyttöönotto ei ole edennyt suunnitellusti. Talouspäällikkö osallistuu säännöllisesti kaupunginhallituksen kokouksiin, jotta kaupunginhallitukselle säännöllisesti saa tietoja mm. taloudellisesta tilanteesta.*

/

*Under beredning med hög prioritet. Vi har utrett hur vi på ett lätt och ändamålsenligt sätt kan förverkliga uppföljandet av stadens ekonomi i sin helhet. Vi har också bekantat oss med kommersiella verktyg för ledning med information. På grund av ändringar inom personalen har ibrukttagandet av ett system för regelbunden uppföljning inte förverkligats enligt vad som planerats. Ekonomichefen deltar regelbundet i stadsstyrelsens sammanträden så att stadsstyrelsen regelbundet får information om bl.a. ekonomin.*

Vireille – Anhängig	Asia – Ärende	Valt. ryhmä – Fm grupp	Vastuullinen – Ansvarig Tilanne – Situation
<b>12.12.2018</b> <b>§ 155</b>	Osallistuvan budjetoinnin käyttöönotto Loviisassa Att ta i bruk medborgarbudgetering	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Kaupunginkansliakeskus / Stadskanslicentralen <i>Käsitelty kaupunginhallituksessa 11.5.2020.</i> / <i>Behandlades i stadsstyrelsen 11.5.2020.</i>
<b>17.10.2018</b> <b>§ 127</b>	Koskenkylän kehittäminen paikkatieto- järjestelmän avulla ja alueen markkinoiminen vetovoimaisena alueena Att utveckla Forsby med hjälp av geografiskt informationssystem och att marknadsföra området som ett livskraftigt område	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Elinkeino- ja infrastruktuurilautakunta päätti palauttaa asian valmisteluun 24.10.2019 § 160.</i> <i>Valmistelu on aloitettu ja toteutuu loppuvuodesta 2019.</i> <i>Kaupunkisuunnitteluosasto on laatimassa paikkatietokyselyä Koskenkylän alueelta. Kysely toteutetaan loppuvuodesta 2019.</i> <i>Uudelleen valmistelussa. Vastaus tuodaan kesään mennessä.</i> / <i>Näringslivs- och infrastrukturnämnden beslutade remittera ärendet 24.10.2019 § 160.</i> <i>Beredningen är inledd och projektet genomförs mot slutet av 2019. Stadsplaneringsavdelningen håller på att utarbeta en GIS- enkät angående Forsby. Enkäten utförs mot slutet av 2019.</i> <i>Under ny beredning. Svaret framläggs för behandling före sommaren.</i>
<b>17.10.2018</b> <b>§ 122</b>	Tievalaistuksen rakentaminen liikenne- turvallisuuden varmistamiseksi Byggande av vägbelysning för trygghet av trafiksäkerheten	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmisteltavana. Valmistelu on aloitettu ja aloite käsitellään vuoden 2020 aikana.</i> / <i>Under beredning. Beredningen har inletts och motionen behandlas under 2020.</i>

Vireille – Anhängig	Asia – Ärende	Valt. ryhmä – Fm grupp	Vastuullinen – Ansvarig Tilanne – Situation
17.10.2018 § 121	Tievalaistus vaaralliselle tieosuudelle Loviisan Fasarbyhyn Vägbelysning till farligt vägavsnitt i stadsdelen Fasarby	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmisteltavana. Valmistelu on aloitettu ja aloite käsitellään vuoden 2020 aikana.</i> / <i>Under beredning. Beredningen har inletts och motionen behandlas under 2020.</i>
16.5.2018 § 60	Kaupungin kokonaisedun toteuttaminen valinnoissa Att beakta stadens helhetsintresse vid val	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Kaupunginkansliakeskus / Stadskanslicentralen <i>Käsitelty kaupunginhallituksessa 11.5.2020.</i> / <i>Behandlades i stadsstyrelsen 11.5.2020.</i>
21.3.2018 § 42	Kuntakatselmuksen käyttöönotto investointien toteutuksessa Att ta i bruk kommunsyn vid förverkligandet av investeringar	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmisteltavana.</i> / <i>Under beredning.</i>
14.2.2018 § 27	Kaupungin omistamien ja vuokralla olevien kiinteistöjen vuokrasopimukset Arrendeavtal för fastigheter som staden äger och arrenderar ut	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Asia palautettiin uuteen valmisteluun kaupunginhallituksessa 4.11.2019 § 304.</i> <i>Kaikki elinkeino- ja infrastruktuurikeskuksessa valmistellut vuokrasopimukset säilytetään ja laskutetaan elinkeino- ja infrastruktuurikeskuksen toimesta. Kaupunkisuunnitteluosasto valmistele maapohjan vuokrasopimukset päätöksentekoa varten. Taloustoimisto valmistele rakennusten vuokrasopimukset. Elinkeino- ja infrastruktuurikeskuksen kanslia laskuttaa elinkeino- ja infrastruktuurikeskuksen sopimukset. Maapohjan vuokrasopimusten laskutustiedot on päivitetty alkusyksystä 2019.</i>



Vireille –  
Anhängig

Asia – Ärende

Valt. ryhmä –  
Fm grupp

Vastuullinen – Ansvarig  
Tilanne – Situation

*Vastuu omistajavaihdoksen ilmoittamisesta on vuokralaisella. Aiemman kehittämissyksikön vuokrasopimuksista ja niiden laskuttamisesta on vastannut taloustoimisto. Nämä sopimukset pyritään vaiheittain siirtämään elinkeino- ja infrastruktuurikeskukselle, kun tieto niistä saadaan kaupunginkansliakeskukselta. Uudelleen valmistelussa. Vastaus tuodaan kuluvan vuoden aikana.*

/

*Ärendet remitterades för ny beredning i stadsstyrelsen 4.11.2019 § 304.*

*Centralen för näringsliv och infrastruktur förvarar och fakturerar samtliga arrendeavtal som beretts på centralen för näringsliv och infrastruktur. Stadsplaneringsenheten bereder arrendeavtal för mark för beslutsfattande. Ekonomibyrån bereder hyresavtalen för byggnader. Centralen för näringsliv och infrastrukturs kansli fakturerar centralen för näringsliv och infrastrukturs avtal. Faktureringsuppgifterna för arrendeavtal för mark uppdaterades i början av hösten 2019. Arrendatorn har ansvaret för att anmäla ägarbyte. Ekonomibyrån har ansvarat för tidigare utvecklingsenhetens arrendeavtal och faktureringen av dessa. Vi strävar efter att stegvis överföra dessa avtal till centralen för näringsliv och infrastruktur, alltefter vi får uppgifterna om dem från stadskanslicentralen. Under ny beredning. Svaret framläggs för behandling under pågående år.*

14.2.2018  
§ 24

Elinkeinotoimikunnan perustaminen  
Grundande av ett näringsutskott

Valtuutetut  
Fullmäktige-  
ledamöterna

*Kaupunginkansliakeskus / Stadskanslicentralen  
Kaupunginvaltuusto päätti 13.6.2018 § 77, että  
kaupunginhallituksen alaisuuteen perustetaan kehitys- ja  
konsernijaosto. Organisaatiouudistuksen edetessä otetaan  
kantaan siihen, onko tarvetta erilliselle elinkeinotoimikunnalle,  
vai voiko perustettu jaosto hoitaa myös kyseiset tehtävät.*

Vireille –  
Anhängig

Asia – Ärende

Valt. ryhmä –  
Fm grupp

Vastuullinen – Ansvarig  
Tilanne – Situation

8.11.2017  
§ 73

Puite-, hankinta- ja ostosopimuksen julkisuus  
Offentlighet av ram-, upphandlings- och  
köpeavtal

Valtuutetut  
Fullmäktige-  
ledamöterna

/  
*Stadsfullmäktige beslutade 13.6.2018 § 77 grunda en  
utvecklings- och koncernsektion under stadsstyrelsen. I takt med  
att organisationsreformen framskrider tar man ställning till om  
det finns behov för ett separat näringsutskott eller om den  
grundade sektionen kan handha även dessa uppgifter.*

Kaupunginkansliakeskus / Stadskanslicentralen  
*Käsitelty kaupunginhallituksessa 11.5.2020.*  
/  
*Behandlades i stadsstyrelsen 11.5.2020.*

8.3.2017  
§ 28

Loviisanlahden verkkokalastussäännöt  
Bestämmelser för nätfiske i Lovisaviken

Valtuutetut  
Fullmäktige-  
ledamöterna

Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och  
infrastruktur  
*Käsitellään maaseutulautakunnassa 20.2.2020*  
/  
*Behandlas i landsbygdsnämnden 20.2.2020*